

PER AUVIR LA CHANÇON CLICATZ : [AQUI](#)

(POUR ECOUTER LA CHANSON CLIQUEZ ICI ↑

1 - Quante la mora es dins son morier,
Veiqui lo moschon per l'enterrar.
Moschon ten mora,
E las ! mon Diu, que 'n en faram-nos !

2 - Quand lo moschon es dins son
moschonier
Veiqui la moscha per l'enterrar.
Ploscha ten moschon,
moschon ten mora,
E las ! mon Diu, que 'n en faram-nos !

(Pour chaque couplet s'ajoute un nouvel intervenant comme ci-dessous)

- 1 - Quante la mora es dins son morier ...
- 2 - Quante lo moschon es dins son moschonier ...
- 3 - Quante la moscha es dins son moschelier ...
- 4 - Quante la besca es dins son besquinier ...
- 5 - Quante lo burgaud es dins son burgaudier ...
- 6 - Quante lo rat es dins son ratonier ...
- 7 - Quante lo chat es dins son chatonier ...
- 8 - Quante lo chin es dins son chinier ...
- 9 - Quante lo lop es dins son lobier ...
- 10 - Quante lo lion es dins son lionier ...
- 11 - Quante lo buòu es dins son buòunier ...
- 12 - Quante l'òme es dins son òmelier ...

Veiqui la mort per l'enterrar
La mort ten l'òme, l'òme ten le buòu,
Lo buòu ten lo lion, lo lion ten ...
E las ! mon Diu, veiqui tot chabat.

1 - Quand la mûre est dans son mûrier,
Voici le moucheron pour l'enterrer.
Moucheron tient la mûre,
Hélas ! mon Dieu qu'en ferons-nous !

2 - Quand le moucheron est dans son
« moucheronier »
Voici la mouche pour l'enterrer.
Mouche tient moucheron,
Moucheron tient mûre,
Hélas ! mon Dieu qu'en ferons-nous !

(A chaque couplet s'ajoute un nouvel intervenant comme ci-dessous)

- 1 - Quand la mûre est dans son mûrier ...
- 2 - Quand le moucheron est dans son « moucheronier » ...
- 3 - Quand la mouche est dans son « mouchelier » ...
- 4 - Quand la guêpe est dans son guêpier ...
- 5 - Quand le frelon est dans son « frelonier » ...
- 6 - Quand le rat est dans son « ratonier » ...
- 7 - Quand le chat est dans son « chatonier » ...
- 8 - Quand le chien est dans sa niche ...
- 9 - Quand le loup est dans son « loubier » ...
- 10 - Quand le lion est dans son antre ...
- 11 - Quand le bœuf est dans son étable ...
- 12 - Quand l'homme est dans sa maison ...

Voici la mort pour l'enterrer,
La mort tient l'homme, l'homme tient le bœuf,
Le bœuf tient le lion, le lion tient ...
Hélas ! mon Dieu, voici tout fini.

Chanté par Bernard Enixon.

Version selon Joseph Toulisse de « la Quintinie » de Chabonais.

Même thème que la, [précédente](#) avec une liste semblable de prédateurs auxquels il faut ajouter la mort. L'air est plus triste que celui du précédent, sur le mode mineur. Elle traduit également une interrogation qui, pour nous, pourrait déboucher sur une inquiétude métaphysique.

(Dernier couplet)

Quan-te l'ò-me es dins son ò-me-lier, veiqui la mòrt-per
l'en-ter rar. la mòrt ten l'ò-me, l'ò-me ten lo
buòu, lo buòu ten lo lion, lo lion ten lo lop, lo lop ten lo
chin, lo chin ten lo chat, lo chat ten lo rat, lo rat ten bur-
-gaud, bur-gaud ten bes-ca, bes-ca ten mos-cha, mos-cha ten mos-
chon, moschon ten mo-ra. E las mon Dñ! veiqui tot cha-bat!

Licence: Créative commons by-nc-nd 2.0, en gros vous pouvez copier, diffuser, interpréter à titre gratuit, sans modification, sauf autorisation des auteurs

Conception réalisation Jean Delage